



本刊名为注册商标

# 中国园林

CHINESE LANDSCAPE ARCHITECTURE

## 目录

### 主编心语

#### 本期主题 IFLA第47届世界大会主旨报告选登

- 01 建设绿色基础设施,迈向生态文明时代——走有中国特色的健康城镇化之路 / 仇保兴
- 10 弹性景观——未来风景园林实践的走向 / (美)尼尔·G.科克伍德 撰文 刘晓明 何璐译
- 15 认识苏州古代园林 / 孟兆祯
- 19 从多样性展开的风景论 / (日)进士五十八 撰文 李玉红 编译

#### 国际风景园林师联合会(IFLA)通讯

- 23 国际风景园林师联合会(IFLA)通讯 第86期 2010年2月

#### 专题 植物园

- 31 杭州西溪湿地植物园——基于有机更新和生态修复的设计 / 李永红 杨倩
- 36 一径向池斜,池塘野草花——上海辰山植物园水生专类园规划设计 / 梅晓阳 邬传丽 金迪佳
- 42 关于建设上海辰山植物园木犀专类园的思考 / 杨庆华 黄卫昌 胡永红

#### 风景园林论坛

- 46 原风景对景观感知影响的调查研究 / 王之靖 胡立辉 李树华\*
- 49 “再利用”不可“再污染” / 张云路 董丽 孔明亮
- 51 存在主义哲学语境中的传统景观意境研究 / 莫娜 张伶伶
- 54 论园林工程技术管理与境外设计落地 / 吴桂昌 黄德斌 何衍平

#### 园林历史

- 57 探询六朝时期的南京风景园林 / 姚亦锋
- 62 北京西城郝家花园 / 贾琨
- 65 一座“明堂式”构图的边郡唐“亭” / 何丽 刘管平 巫丛

#### 城市绿地系统

- 69 山地城市绿地布局的防灾效能评价——以湖南省湘西州保靖县城市绿地为例 / 戴彦 陶陶
- 73 镇(乡)村绿地分类研究 / 文彤

#### 专题 乡土景观

- 76 侗族村寨空间构成解读 / 范俊芳 熊兴耀
- 80 新农村乡土景观的探索——重构安吉县山川乡山川村景观 / 徐文辉 鲍沁星

#### 园林植物

- 83 上海从澳大利亚引种园林植物的种源地选择 / 张京伟 张德顺\* 刘庆华
- 86 南京城市滨水植物群落研究 / 刘海音 张明娟\* 郝日明

#### 园林工程

- 90 生态修复型绿地设计探讨——以门城大沙坑环境景观整治为例 / 钟继涛
- 94 传承发展 海纳创新——济南园博会“莒香园”设计 / 廖秋成 邱国平 许冲勇

#### 国外园林

- 97 “北海油都”的历史记忆——挪威石油博物馆“地质公园”景观设计评析 / 孙晖 韩然屹

#### 信息

- 101 综合资讯 / 项目与作品 / 竞赛与奖项 / 政策法规 / 会议展览 / 书讯

#### 封面

上海辰山植物园水生专类园 / 梅晓阳 摄

期刊基本参数:

CN11-2165/TU\*1984m\*A4\*104zh\*P\*¥28.00\*23\*2010-07

# Chief Editor's Words

## Topic of this Issue: Selected Keynote Speeches of IFLA 47<sup>th</sup> World Congress

Constructing Green Infrastructure toward an Ecological Civilization Era through the Sound Urbanization Approach with Chinese Characteristics / QIU Bao-xing	01
Resilient Landscapes—Dimensions of Future Landscape Architectural Practices / (USA) Niall G. Kirkwood, Translated by LIU Xiao-ming, HE Lu	10
Traditional Chinese Gardens in Suzhou / MENG Zhao-zhen	15
Landscape Theory Developed from Diversity / (Japan) SHINJI Isoya, Edited and Translated by LI Yu-hong	19

## IFLA News

IFLA Newsletter No.86 (February 2010)	23
---------------------------------------	----

## Special Topic on Botanical Garden

The Botanical Garden of Xixi Wetland in Hangzhou—Design Based on Organic Renewal and Eco-restoration / LI Yong-hong, YANG Qian	31
An Oblique Road into the Pond with Weeds and Flowers—The Planning and Design of the Aquatic Special Categorized Plants Garden in Shanghai Chenshan Botanical Garden / MEI Xiao-yang, WU Chuan-li, JIN Di-jia	36
Thinking of Constructing <i>Osmanthus</i> Special Categorized Plants Garden in Chenshan Botanical Garden Shanghai / YANG Qing-hua, Huang Wei-chang, HU Yong-hong	42

## LA Forum

Investigation on Influences of Prototype Landscape on People's Environmental Perceptions / WANG Zhi-jing, HU Li-hui, LI Shu-hua*	46
Re-use, not Re-pollution / ZHANG Yun-lu, DONG Li, KONG Ming-liang	49
The Artistic Conception of Traditional Landscape in Existentialism Philosophy / MO Na, ZHANG Ling-ling	51
Discussion on Landscaping Construction Technology Management and Overseas Design Implementing in China / WU Gui-chang, HUANG De-bing, HE Yan-ping	54

## LA History

An Inquiry in the Landscape Architecture of Nanjing in the Six Dynasties Period / YAO Yi-feng	57
Study on the Garden of Hao's Residence in Beijing / JIA Jun	62
The Frontier Pavilion in the Form of the 'Mingtang', Tang Dynasty / HE Li, LIU Guan-ping, WU Cong	65

## City Green Space System

Evaluation of Disaster Prevention Performance of the Layout of Green Space in Mountain City	69
—A Case Study on the Urban Green Space of Baojing County, Xiangxi, Hunan Province / DAI Yan, TAO Tao	
Discussion on Green Space Classification of Towns and Villages / WEN Tong	73

## Special Topic on Rural Landscape

The Interpretation of the Spatial Structures of Dong Villages / FAN Jun-fang, XIONG Xing-yao	76
The Planning and Design Practice of New Countryside Landscape	80
—The Restructuring of Countryside Landscape of Shanchuan Village, Shanchuan Township in Anji County / XU Wen-hui, BAO Qin-xing	

## Landscape Plants

Screening of Australia Landscape Plant Regions for Shanghai Plant Introduction / ZHANG Jing-wei, ZHANG De-shun*, LIU Qing-hua	83
Study on the Urban Waterfront Plant Community in Nanjing / LIU Hai-yin, ZHANG Ming-juan*, HAO Ri-ming	86

## LA Engineering

On the Design of Ecological Restoration Green Space	90
—Case Study of the Environmental Renovation of Mencheng Big Sandpit / ZHONG Ji-tao	
Succession, Development and Innovation—Design of Guanxiang Garden in Jinan International Garden & Flower Expo / LIAO Qiu-cheng, QIU Guo-ping, XU Chong-yong	94

## LA in Foreign Countries

The Historical Memory of the 'North Sea Oil Capital'	97
—The Landscape Design of the Geopark of the Norwegian Petroleum Museum / SUN Hui, HAN Ran-yi	

## Information

General Info / Projects and Works / Competitions and Awards / Laws and Regulations / Meetings and Exhibitions / Book Info	101
---	-----

## Cover

Aquatic Special Categorized Plants Garden in Shanghai Chenshan Botanical Garden / Photo by MEI Xiao-yang	
--	--